

SVENSK STANDARD

SS-EN 15380-5:2014

Fastställt/Approved: 2014-09-07
Publicerad/Published: 2014-09-09
Utgåva/Edition: 1
Språk/Language: engelska/English
ICS: 01.110; 45.060.01

Järnvägar – Klassificeringssystem för järnvägsfordon – Del 5: System, systemgrupper – Systemkrav

Railway applications – Classification system for railway vehicles – Part 5: System Breakdown Structure (SBS)

This preview is downloaded from www.sis.se. Buy the entire standard via <https://www.sis.se/std-102864>

Standarder får världen att fungera

SIS (Swedish Standards Institute) är en fristående ideell förening med medlemmar från både privat och offentlig sektor. Vi är en del av det europeiska och globala nätverk som utarbetar internationella standarder. Standarder är dokumenterad kunskap utvecklad av framstående aktörer inom industri, näringsliv och samhälle och befrämjar handel över gränser, bidrar till att processer och produkter blir säkrare samt effektiviserar din verksamhet.

Delta och påverka

Som medlem i SIS har du möjlighet att påverka framtida standarder inom ditt område på nationell, europeisk och global nivå. Du får samtidigt tillgång till tidig information om utvecklingen inom din bransch.

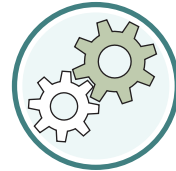
Ta del av det färdiga arbetet

Vi erbjuder våra kunder allt som rör standarder och deras tillämpning. Hos oss kan du köpa alla publikationer du behöver – allt från enskilda standarder, tekniska rapporter och standardpaket till handböcker och onlinetjänster. Genom vår webbtjänst e-nav får du tillgång till ett lättnavigerat bibliotek där alla standarder som är aktuella för ditt företag finns tillgängliga. Standarder och handböcker är källor till kunskap. Vi säljer dem.

Utveckla din kompetens och lyckas bättre i ditt arbete

Hos SIS kan du gå öppna eller företagsinterna utbildningar kring innehåll och tillämpning av standarder. Genom vår närhet till den internationella utvecklingen och ISO får du rätt kunskap i rätt tid, direkt från källan. Med vår kunskap om standarders möjligheter hjälper vi våra kunder att skapa verklig nytta och lönsamhet i sina verksamheter.

Vill du veta mer om SIS eller hur standarder kan effektivisera din verksamhet är du välkommen in på www.sis.se eller ta kontakt med oss på tel 08-555 523 00.



Standards make the world go round

SIS (Swedish Standards Institute) is an independent non-profit organisation with members from both the private and public sectors. We are part of the European and global network that draws up international standards. Standards consist of documented knowledge developed by prominent actors within the industry, business world and society. They promote cross-border trade, they help to make processes and products safer and they streamline your organisation.

Take part and have influence

As a member of SIS you will have the possibility to participate in standardization activities on national, European and global level. The membership in SIS will give you the opportunity to influence future standards and gain access to early stage information about developments within your field.

Get to know the finished work

We offer our customers everything in connection with standards and their application. You can purchase all the publications you need from us - everything from individual standards, technical reports and standard packages through to manuals and online services. Our web service e-nav gives you access to an easy-to-navigate library where all standards that are relevant to your company are available. Standards and manuals are sources of knowledge. We sell them.

Increase understanding and improve perception

With SIS you can undergo either shared or in-house training in the content and application of standards. Thanks to our proximity to international development and ISO you receive the right knowledge at the right time, direct from the source. With our knowledge about the potential of standards, we assist our customers in creating tangible benefit and profitability in their organisations.

If you want to know more about SIS, or how standards can streamline your organisation, please visit www.sis.se or contact us on phone +46 (0)8-555 523 00



Europastandarden EN 15380-5:2014 gäller som svensk standard. Detta dokument innehåller den officiella engelska versionen av EN 15380-5:2014.

The European Standard EN 15380-5:2014 has the status of a Swedish Standard. This document contains the official version of EN 15380-5:2014.

© Copyright/Upphovsrätten till denna produkt tillhör SIS, Swedish Standards Institute, Stockholm, Sverige. Användningen av denna produkt regleras av slutanvändarlicensen som återfinns i denna produkt, se standardens sista sidor.

© Copyright SIS, Swedish Standards Institute, Stockholm, Sweden. All rights reserved. The use of this product is governed by the end-user licence for this product. You will find the licence in the end of this document.

Upplysningar om sakinnehållet i standarden lämnas av SIS, Swedish Standards Institute, telefon 08-555 520 00. Standarder kan beställas hos SIS Förlag AB som även lämnar allmänna upplysningar om svensk och utländsk standard.

Information about the content of the standard is available from the Swedish Standards Institute (SIS), telephone +46 8 555 520 00. Standards may be ordered from SIS Förlag AB, who can also provide general information about Swedish and foreign standards.

Denna standard är framtagen av kommittén för Järnvägar, SIS/TK 254.

Har du synpunkter på innehållet i den här standarden, vill du delta i ett kommande revideringsarbete eller vara med och ta fram andra standarder inom området? Gå in på www.sis.se - där hittar du mer information.

EUROPEAN STANDARD

EN 15380-5

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

September 2014

ICS 01.110; 45.060.01

English Version

Railway applications - Classification system for railway vehicles - Part 5: System Breakdown Structure (SBS)

Applications ferroviaires - Systèmes de classification pour
véhicules ferroviaires - Partie 5: Arborescence système
(SBS)

Bahnwendungen - Kennzeichnungssystematik für
Schienenfahrzeuge - Teil 5: Systemstruktur

This European Standard was approved by CEN on 21 June 2014.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents		Page
Foreword		3
Introduction		4
1	Scope	5
2	Normative references	5
3	Terms and definitions	5
4	Symbols and abbreviations	7
5	System Breakdown Structure (SBS)	7
5.1	General remarks	7
5.2	Classification used for system levels	8
5.3	Code letters	8
5.3.1	Letters used to identify 1st level systems	8
5.3.2	Letters used to identify 1st and 2nd level systems	9
5.4	Transverse elements	10
Annex A (informative) Attributes		12
Annex B (informative) Connections of FBS, SBS and PBS (Example)		14
Annex C (informative) Rules to define the system level		17
Bibliography		18

Foreword

This document (EN 15380-5:2014) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 256 “Railway applications”, the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2015 and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by March 2015.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This series of European Standards EN 15380 “*Railway applications — Classification system for railway vehicles*” consists of the following parts:

- *Part 1: General principles*
- *Part 2: Product groups*
- *Part 3: Designation of train-set positions and installation sites*
- *Part 4: Function groups*
- *Part 5: System Breakdown Structure (SBS)*

NOTE EN 15380–2 refers to Product Breakdown Structure (PBS). EN 15380–4 refers to Functional Breakdown Structure (FBS).

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

SS-EN 15380-5:2014 (E)

Introduction

The System Breakdown Structure (SBS) provides the means of defining a railway vehicle in manageable and recognizable main systems and subsystems.

In addition to main systems and subsystems this document includes transverse elements, which result from the architectural design.

The SBS can be used to link functions according to EN 15380-4 to main systems and subsystems. The SBS is also used to associate subsystems with products. Examples of products or product groups are given in EN 15380-2.

The relationships of functions to the SBS and to the products depend on the architectural design of the railway vehicles.

As a result of the architectural design there will be different associations of products to subsystems. These different associations can be compared and evaluated. In addition the SBS provides a common stable structure "black box approach" for optimization of the train architecture.

The SBS with the other breakdown structures can be used at different stages of the vehicles life cycle. The SBS provides a common structure to be used by various stakeholders, e.g. authorities, operators, maintainers, integrators and suppliers.

The System Breakdown Structure according to EN 15380-5 (SBS), the Product Breakdown Structure according to EN 15380-2 (PBS) and the Functional Breakdown Structure according to EN 15380-4 (FBS) complement each other. These structures describe different views of railway vehicles.

1 Scope

This European Standard defines the System Breakdown Structure for railway vehicles and their principal associated attributes.

This European Standard may also be applied to specific railway vehicles like track machines and snow ploughs. However, while the systems that are common with general railway vehicles are included, the systems which are specific to their work processes are not included in this European Standard. They need to be added for these individual projects.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 50343, *Railway applications — Rolling stock — Rules for installation of cabling*

EN 81346-1:2009, *Industrial systems, installations and equipment and industrial products — Structuring principles and reference designations — Part 1: Basic rules*

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

3.1

object

entity treated in a process of development, implementation, usage and disposal

[SOURCE: EN 81346-1:2009, 3.1, modified — Notes 1 and 2 to entry have been omitted]

3.2

system

set of interrelated objects considered in a defined context as a whole and separated from their environment

Note 1 to entry A *system* is generally defined with a view to achieve a given objective, e.g. by performing a definite function.

Note 2 to entry Examples of a system: A drive system, a water supply system, a stereo system, a computer.

Note 3 to entry The *system* is considered to be separated from the environment and from the other external *systems* by an imaginary surface, which cuts the links between them and the *system*.

Note 4 to entry The term *system* should be qualified when it is not clear from the context to what it refers, e.g. control system, colorimetric system, system of units, transmission system.

Note 5 to entry When a *system* is part of another *system*, it may be considered as an *object* as defined in this standard.

[SOURCE: EN 81346-1:2009, 3.2, modified — Note 2 to entry has been changed]

3.3

structure

organization of relations among *objects* of a *system* describing constituency relations (consists-of/ is-a-part-of)

[SOURCE: EN 81346-1:2009, definition 3.9]

SS-EN 15380-5:2014 (E)

3.4

product

intended or accomplished result of labour, or of a natural or artificial process

Note 1 to entry In the context of this standard the term refers to the industrial *process* (assembly, construction, installation, etc.) through which an *object* is realized.

[SOURCE: EN 81346-1:2009, 3.6, modified — NOTE 1 to entry has been added]

3.5

product-oriented structure

based on the way a system is implemented, constructed or delivered using semi-finished or finished components

Note 1 to entry A product-oriented structure shows the subdivision of the system into constituent objects with respect to the product aspect without taking into account possible function and/or location aspects of these objects.

Note 2 to entry Documents in which the information on a system is organized in accordance with a product-oriented structure highlight the physical arrangements of the components of that system.

3.6

requirement

necessary condition or ability to constrain the solutions of a task or an aim

Note 1 to entry A requirement describes for example, performance characteristics, operational conditions and quality attributes, expressed as measurable and testable technical parameters or indicators.

Note 2 to entry Requirements are usually summarized in a specification.

Note 3 to entry Beside requirements allocated to functions, additional requirements are allocated to other features (e.g. design, manufacturing).

3.6.1

system requirement

requirement on a system, subsystem or device

Note 1 to entry Requirement on a system, subsystem or device regarding the requested technical compatibility, reliability, availability, maintainability, environmental impact/conditions (recyclables, emissions, EMC, climate, vibration), LCC, performance, quality, documentation, realtime behaviour, physical limits (dimension, weight), electrical interface (plugs, voltage, physical layer), or mechanical interface (fixing points, fixing method).

3.7

system breakdown structure (SBS)

hierarchical structure summarising a set of systems

3.8

system level

level of group systems

Note 1 to entry Assignment to the appropriate level is described in the rules.

3.9

1st level system (main system)

main system that provides the key characteristics of the railway vehicle like functions, performance

Note 1 to entry A railway vehicle is built up of main systems.

3.10

2nd level system (subsystem)

system that provides the key characteristics of a main system

Note 1 to entry A main system is built up of subsystems.

3.11

transverse element

element that is common to a number of main systems or subsystems

Note 1 to entry For more information see 5.4.

3.12

attribute

key characteristic usually defining performance parameters or boundary conditions applicable to consist and system levels

Note 1 to entry For more information see Annex A (informative).

3.13

boundary condition

non-influenceable condition which has to be taken into account as a given parameter

3.14

consist

single vehicle or a group of vehicles that are not separated during normal operation; train set and rake of coaches are synonyms

EXAMPLE The vehicles of a consist are permanently connected in a workshop. These consists may form a train using for instance automatic couplers, which may be performed during operation.

[SOURCE: EN 50463-4:2012, 3.1.2, modified — Note 1 to entry omitted and example has been added]

4 Symbols and abbreviations

FBS Functional Breakdown Structure

SBS System Breakdown Structure

PBS Product Breakdown Structure

FRS Functional Requirement Specification

5 System Breakdown Structure (SBS)

5.1 General remarks

The hierarchy of the SBS serves as a guideline when creating system structures. Systems realize functions at a high technical level as hardware and software within hierarchically structured units. Although the units interact at the functional level, they may be spatially separate from one another.

Expanding the systems and subsystems is possible within the scope of this standard. Whether it is necessary to make use of this option will depend on the specific application being considered.

Changes of the existing set of main systems and subsystems as defined in this standard shall not be permitted.